

**Коллектив авторов**

**Соборная грамота духовенства православной  
восточной церкви**

**Утверждающая сан царя за великим князем  
Иоанном IV Васильевичем 1561 года**

УДК 93  
ББК 63.3  
К60

**К60 Коллектив авторов**  
Соборная грамота духовенства православной восточной церкви: Утверждающая сан царя за великим князем Иоанном IV Васильевичем 1561 года / Коллектив авторов – М.: Книга по Требованию, 2014. – 54 с.

**ISBN 978-5-458-06635-8**

Издана управляющим Московским главным архивом Министерства иностранных дел и комиссией печатания государственных грамот и договоров, членом Археографической комиссии, корреспондентом Императорской академии наук, к. М. А. Оболенским.

**ISBN 978-5-458-06635-8**

© Издание на русском языке, оформление  
«YOYO Media», 2014  
© Издание на русском языке, оцифровка,  
«Книга по Требованию», 2014

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.



Хотя иностранные Государя въ грамотахъ своихъ очень часто давали Русскимъ Великимъ Князьямъ титуль Царя, хотя Иоаннъ III, во внѣшнихъ сношеніяхъ своихъ съ Европейскими Государями и съ Азіатскими Владѣтелями именовалъ уже себя Царемъ и вѣнчалъ на Царство внука своего Димитрія; однако Государя Рускіе постоянно начали именоваться Царями въ актахъ и внѣшнихъ и внутреннихъ только съ того времени, какъ Православная наша Церковь, въ лицѣ всего собора Русскаго духовенства и первосвятителя своего, Митрополита Макарія, благословила на Царство Великаго Князя Иоанна IV Васильевича.

По свидѣтельству отечественныхъ источниковъ, Иоаннъ, достигнувъ 17-лѣтняго возраста, пожелалъ *вѣнчаться на Царство*. Для этого онъ совѣщался съ Митрополитомъ Макаріемъ, который и одобрилъ его намѣреніе.<sup>1</sup> Торжественное вѣнчаніе происходило въ Московскомъ Успенскомъ соборѣ 16-го Генваря 1547 года. Лѣтописецъ говоритъ при этомъ, что Иоаннъ IV былъ вѣнчанъ на Царство „преосвященнымъ Макаріемъ Митрополитомъ всеа Русіи и Архіепископы и Епископы и Архимандриты и всѣмъ освященнымъ соборомъ Русскія Митрополіи *прародителя его вѣнчаніемъ Царя и Великаго Князя Владимера Мономаха животворящимъ крестомъ и Царскимъ вѣнцемъ и діадимомъ, еже древле*

*тѣмъ животворящимъ крестомъ и Царскимъ вѣнцемъ и діадимомъ вѣнчанъ бысть на Царство Русское пра-родитель его Князь Великій Владимиръ, нареченъ въ Царской порфирѣ Мономахъ, отъ святѣйшаго Митрополита Ефесскаго киръ Неовита, по благословенію Патріарха Цареградскаго и по моленію Греческаго Царя Константина Мономаха.*“ По совершеніи обряда вѣнчанія, Митрополитъ здравствовалъ Царя: „*Божією милостію, радуйся и здравствуй, Царю Иване, всеа Русіи Самодержецъ, на многа лѣта. И поклонися Царю Митрополитъ, и потомъ Архіепископы и Епископы, и весь соборъ поклонишася и здравствоваша Великаго Царя; и бояре здравствоваша Великаго Самодержца.*“

Такъ принялъ Іоаннъ Васильевичъ торжественное благословеніе на Царство отъ освященнаго собора Русской Церкви. Но, благоговѣя предъ всегдашнимъ духовнымъ единеніемъ нашимъ съ Православною Греко-Восточною Церковью и помня примѣры прежнихъ Русскихъ Князей, которые, принявъ Христіанскую вѣру отъ Греческой Церкви и утвердивъ ее въ своемъ отечествѣ, издревле привыкли обращаться во всѣхъ важныхъ государственныхъ и церковныхъ дѣлахъ къ Патріарху Цареградскому, Царь отправилъ посольство къ тогдашнему Патріарху Іоасафу, испрашивая благословенія на свое Царское достоинство и отъ Православной Церкви Восточной. \*

Патріархъ созвалъ духовный соборъ, чтобы предложить ему о желаніи Русскаго Государя. На его призывъ явились Митрополиты Кесарійскій и Кападокійскій Макарій, Анкирскій Герасимъ, Ираклійскій Кирилль, Ефесскій Лука, Никейскій Кирилль, Филадельфійскій Гавріиль, Селунскій Θεона, Адрианопольскій Арсеній, Евгрипскій и Кизицкій Иоасафъ, Писидійскій Веньяминъ, Иконійскій Василій, Никомидійскій Діонисій, Халкидонскій Евфимій, Амасійскій Геннадій, Видинскій Неофитъ, Прузскій Григорій, Ганускій Теофанъ, Святія горы Давидъ, Зихненскій Каллисть, Монемвасійскій Іеремія, Христіанопольскій Мартирій, Аѳинскій Каллисть, Коринѳскій Софроній, Фивейскій Иоасафъ, Ларисскій Неофитъ, Неопатрскій Максимъ, Наупактскій и Артакскій Гавріиль, Палеопатрскій Германъ, Филиппопольскій Арсеній, Демонискій Дороей, Анхіольскій Акакій, Терновскій Іоакимъ, и Епископы: Кипрскій Дамаскинъ, Сербскій Макарій, Поліанскій Евиль, Алассонскій Иоасафъ.

Іерархи Православной Восточной Церкви единогласно положили благословить Русскаго Великаго Князя Іоанна Васильевича на Царство, утвердивъ его особенною грамотою Царемъ законно и церковно, по свидѣтельству самаго собора. Грамота эта, за подписью всѣхъ Святителей, присутствовавшихъ на соборѣ, изготовлена въ 1561 году. Побудительною причиною, по которой соборъ и Патріархъ благо-

словаютъ Иоанна Васильевича на Царство, въ грамотѣ приведены не только доблести его и заботы о Церкви, но также его Царское происхождение отъ Греческой Царевны *Анны*, сестры Византійскаго Императора *Василія*, и Царское вѣнчаніе одного изъ предковъ Иоанна, *Великаго Князя Владиміра*, Митрополитомъ Ефесскимъ и Патріархомъ Антиохійскимъ, которые были нарочно для того отправлены Императоромъ Византійскимъ *Константиномъ Мономахомъ*.

Приведемъ подлинныя слова грамоты и новый Русской переводъ ихъ :

Ἐπειδὴ ἡ μετριότης ἡμῶν ἐπληροφορήθη καὶ ἐπιστάθη, οὐ μόνον ἐκ παραδόσεως πολλῶν ἀξιόπιστων ἀνδρῶν, ἀλλὰ δὴ καὶ ἀπὸ ἐγγράφων ἀποδείξων τῶν χρονολογῶν, ὅτι ὁ νῦν βασιλεὺς Μοσχοβίου, Νοβογράδου, Ἀστραχανίου, Καζανίου, Νογαί καὶ πάσης τῆς μεγάλης Ῥωσίας Κύριος Ἰωάννης κατὰ γένους καὶ αἵματος τῶντος βασιλικῆς, ἦτοι ἀπ' ἐκείνης τῆς αἰοδίμου βασιλείας καὶ δ . . . κυρίας Ἀννης, ἀδελφῆς τοῦ αὐτοκράτορος Βασιλείου τοῦ Πορφυρογεννήτου. Ἐπὶ γὰρ Μονόμαχος δὲ ὁ εὐσεβέστατος βασιλεὺς Κωνσταντίνος . . . τότε Πατριάρχου καὶ τῆς τηλικαῦτα ἱεράς τῶν ἀρχιερέων συνόδου ἀποστείλαντες τὸν

Такъ какъ смиреніе наше подробно узнало и вполнѣ увѣрилось не только изъ преданій многихъ, заслуживающихъ довѣріе, мужей, но даже и изъ письменныхъ свидѣтельствъ лѣтописцевъ, что нынѣшній Царь Московскій, Новгородскій, Астраханскій, Казанскій и всяя Великія Россіи Государь Иоаннъ ведетъ свое происхождение отъ рода и крови истинно Царской, то есть отъ оной славной и приснопамятной Царевны, Государыни Анны, сестры Самодержца Василія Багрянороднаго; потому же Мономахъ, благочестивѣйшій Царь Константинъ тогдашняго Патріарха и всего освященнаго Архіерейскаго собора, пославши

τότε ἱερώτατον μητροπολίτην Ἐφέ-  
σου καὶ τὸν τῆς Ἀντίοχ . . .  
ἔστειλαν εἰς βασιλέα τὸν ἐνσεβέ-  
στατον Βελικὸν Κνὸς Βολοντιμώρον  
καὶ ἐδωρήσαντο αὐτῷ τότε βασι-  
λικὸν στέμμα ἐπὶ τῆς κεφαλῆς καὶ  
τὸ μετὰ ἄδημα καὶ τὰλλα  
βασιλικὰ σημεῖα καὶ ἄμφια.

тогдашняго святѣйшаго Митропо-  
лита Ефесскаго и Антіохійскаго . . .  
вѣнчали во Царя благочестивѣй-  
шаго Великаго Князя Володимера,  
дали тогда ему на главу Цар-  
скій вѣнецъ и съ діадиму,  
и иные знаки и одежды Царскаго  
сана.

**Указавши на свидѣтельство Греческое, мы обра-  
щаемся къ показанію нашихъ отечественныхъ, и  
притомъ, официальныхъ памятниковъ.**

**Въ хранящихся въ Московскомъ Главномъ Архивѣ  
Министерства Иностранныхъ дѣлъ древнихъ „Чинов-  
никахъ“ вѣнчанія Русскихъ Царей, въ однихъ ска-  
зано: прислалъ тотъ животворящій крестъ Гре-  
чeskій Царь Константинъ Мономахъ на поставле-  
ніе Великимъ Княземъ Русскимъ, съ бармами и  
съ шапкою; въ другихъ находимъ, что каждый разъ,  
когда наступало время вѣнчаться кому либо изъ  
благовѣрныхъ Царей нашихъ, Патріархъ, а послѣ  
него и самъ Царь, говорили: Всесильнаго и вся  
содержащаго Бога и Отца изволеніемъ, и благово-  
леніемъ Единороднаго Сына Его, Господа Бога и  
Спаса нашего Иисуса Христа, и поспѣшеніемъ Свя-  
таго и Животворящаго Духа, Всемогуція Святыя  
и Единосущныя Троицы волею и хотѣніемъ, изыде  
Великихъ Государей Русскихъ корень отъ благоче-  
стиваго равноапостольнаго Великаго Князя Владимера**

Святославовича, просвѣтившаго Русскую землю святымъ крещеніемъ, и отъ Великаго Князя Владиміра Всеволодовича Мономаха, иже превысочайшую честь, Царскій вѣнецъ и діадему отъ Греческаго Царя Константина Мономаха воспримъ, сего ради и Мономахъ наречеся.<sup>4</sup>

Весьма важно и знаменательно то, что отечественное преданіе о присылкѣ регалій отъ Императора Константина Мономаха Владиміру Всеволодовичу и о вѣнчаніи этого Великаго Князя на Царство, записанное нашими лѣтописцами и внесенное въ древніе „Чиновники“ вѣнчанія Русскихъ Царей, вполне подтверждается такимъ же преданіемъ, сохранявшимся въ Греческой церкви, какъ видно изъ приведенныхъ нами мѣстъ.<sup>5</sup> Такое согласіе преданій, находимыхъ у двухъ народовъ, которые раздѣлены территорією, не могло быть случайнымъ: оно должно основываться на дѣйствительномъ событіи. Соображеніе различныхъ обстоятельствъ рожденія Владиміра Мономаха и родственныхъ отношеній, въ какихъ онъ находился съ Греческимъ Императоромъ Константиномъ Мономахомъ, какъ не лъзя болѣе, подтверждаетъ наше положеніе.

Императоръ Константинъ Мономахъ царствовалъ съ 1042 года, а скончался 30 Ноября 1054 года;<sup>6</sup> слѣдовательно онъ не могъ быть современникомъ Великаго Князя Владиміра Святаго, умершаго въ

**1015** году. Другой Князь по имени Владиміръ, сынъ Ярослава, умеръ при жизни Константина (въ **1052** году); но извѣстно, что онъ воевалъ съ Византією, и война окончилась безъ непосредственныхъ дипломатическихъ сношеній. Такимъ образомъ никакъ нельзя заключать о присылкѣ отъ Греческаго Императора Царственныхъ регалій этимъ двумъ Князьямъ, хотя они и носили имя Владиміра, съ которымъ соединяется преданіе о первомъ вѣнчаніи на Царство. Такое событіе мы необходимо должны отнести къ Владиміру Всеволодовичу, который, какъ извѣстно, по матери былъ внукомъ Императора Константина. Мы знаемъ годъ смерти Владиміра Всеволодовича: онъ скончался **19 Мая 1125** году, **73-хъ лѣтъ.** Отсюда слѣдуетъ, что годомъ его рожденія былъ **1052-й** годъ, и что этотъ Великій Князь родился за два года до кончины Императора Константина. Весьма естественно, что Императоръ, не оставляя послѣ себя потомства по мужескому колену, желалъ передать и дѣйствительно передалъ Царское достоинство, вмѣстѣ съ регаліями, своему малюткѣ-внуку, какъ великое наслѣдіе въ своемъ родѣ. А потому нѣтъ никакого основанія сомнѣваться въ томъ, что въ послѣдніе годы своей жизни Императоръ Константинъ нарочно отправлялъ въ Россію Патріарха Антиохійскаго и Митрополита Ефесскаго, которые вѣнчали Царемъ его малолѣтнаго внука Владиміра Всеволодовича и передали въ родъ этого Князя Царственныя регаліи. Конечно,

въ слѣдствіе совершенія такого торжественнаго обряда вѣнчанія, Владиміръ Всеволодовичъ и былъ наименованъ отъ своихъ родителей прозваньемъ дѣда *Мономахомъ*.<sup>9</sup>

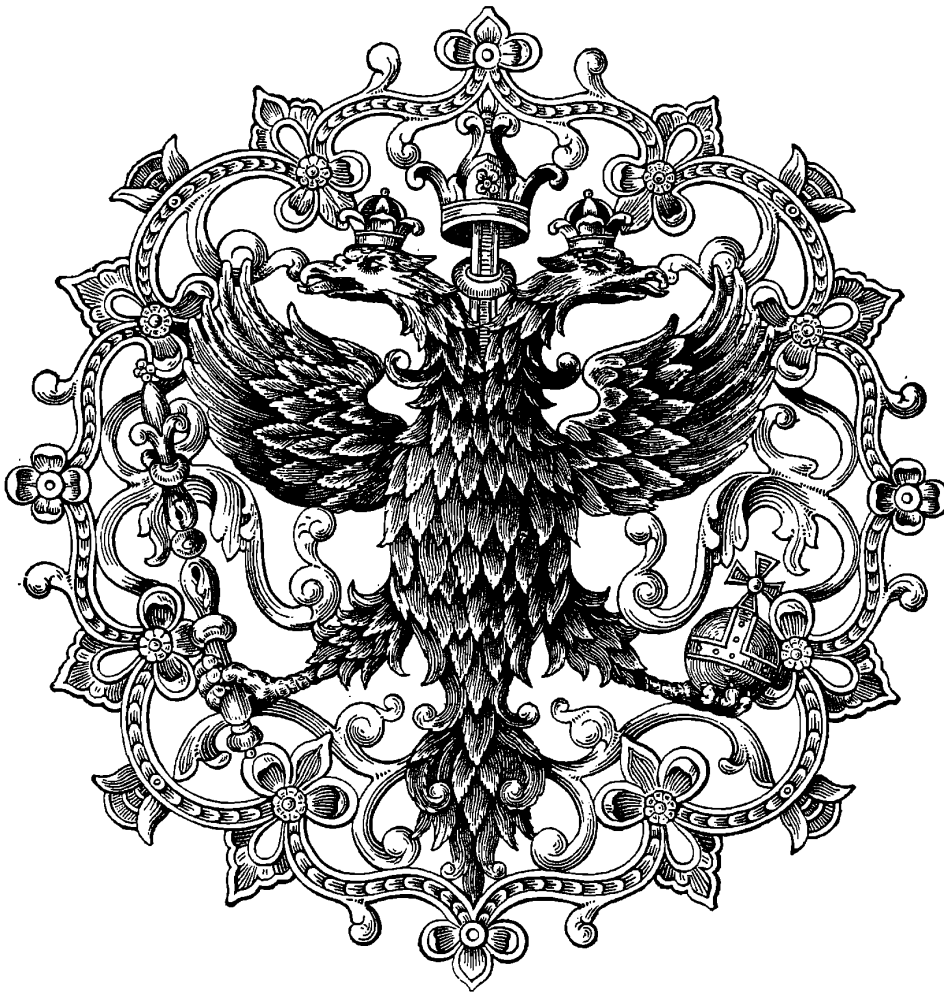
Царскія регалии, которыми былъ вѣнчанъ Владиміръ Мономахъ, переходили изъ рода въ родъ въ домъ Александра Невскаго: объ нихъ именно упоминается въ духовныхъ завѣщаніяхъ Князей Московскихъ, которые оставляли этѣ регалии своимъ потомкамъ. Ими же, какъ мы видѣли, былъ вѣнчанъ на Царство Великій Князь Іоаннъ IV Васильевичъ.<sup>9</sup>

Издаваемая нынѣ соборная грамота духовенства Православной Восточной Церкви, благословляющая Іоанна IV Васильевича на Царство и утверждающая за Русскими Вѣнценосцами Царскій санъ, драгоценна и въ высшей степени важна для нашей Исторіи.<sup>10</sup>

Подлинникъ, по которому она печатана, хранится въ Московскомъ Главномъ Архивѣ Министерства Иностранныхъ дѣлъ.

*Р. М. Оболенскій*

ПОДЛИННАЯ СОБОРНАЯ ГРАМОТА.



Подлинная грамота писана на большомъ листъ пергамена, съ собственноручными подписями бывшихъ на соборъ Иерарховъ. Внизу, на полинявшемъ малиновомъ шелку, къ ней привъшена свинцовая печать съ изображеніемъ, на одной сторонѣ, Божіей Матери съ предвѣчнымъ младенцемъ, а на другой, надписи: „Ἰωσαάφ, ἐλέφ Θεοῦ ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως νέας Ῥώρης καὶ οἰκουμένης πατριάρχης.“ Нѣкоторыя мѣста грамоты истлѣли, почему въ изданіи нашемъ они замѣняются точками. На оборотъ сдѣланы помѣты: 1) Лѣта 7070, Сентября 17-го, сю грамоту Патріаршу подалъ Царю и Великому Князю Митрополитъ Евгирпскій Іоасафъ, а въ ней писано освященіе на Царство; 2) Грамота Греческая всесвятыишаго Константинопольскаго Патріарха Господина Іоасафа и протчихъ Архиреевъ, за собственными ихъ руками, на вѣнчаніе во Цари Царя Ивана Васильевича, со свидѣтельствомъ даннаго вѣнца и протчихъ Царскихъ належащихъ утварей отъ Царя Цареградскаго Константина Мономаха Великому Князю Владиміру Мономаху, лѣта 7069, мѣсяца Декаврѣа.